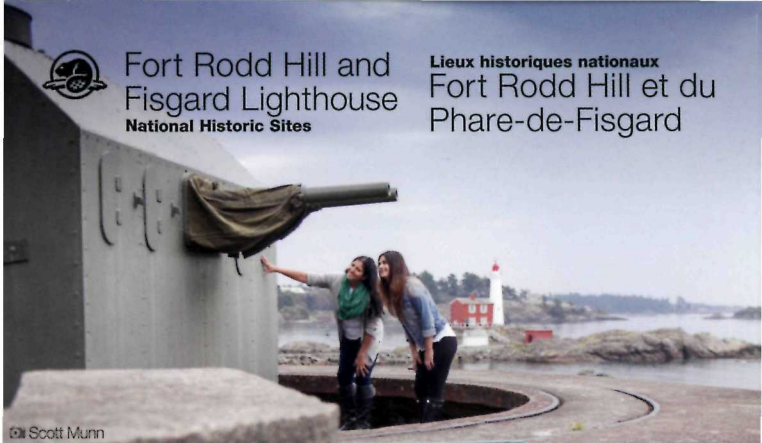




Fort Rodd Hill and  
Fisgard Lighthouse  
National Historic Sites

Lieux historiques nationaux  
Fort Rodd Hill et du  
Phare-de-Fisgard



© Scott Munn

**Thrill, drill, chill!**

**Frissons, canons, évasions!**



© Scott Munn

**Audio Tours: Have you heard?**

Authentic stories of the people who lived here

**Visites audioguidées :  
Soyez à l'écoute!**

Des histoires authentiques d'individu  
qui vivaient ici

**Making family memories!**

Unlimited fun with a family annual pass, for only \$24.50!

**Créer des souvenirs en famille!**

Plaisir illimité avec un laissez-passer annuel familiale, pour seulement \$ 24,50!



© M. Lauro-Gee



© Scott Munn

**oTENTik Overnight:**

Fall asleep in the present and wake up in the past

To reserve: reservation.pc.gc.ca or 1-877-RESERVE (1-877-737-3783)

**Une nuit dans un oTENTik:**

Endormez-vous dans le présent et réveillez-vous dans le passé

Pour réserver : reservation.pc.gc.ca ou 1-877-RESERVE (1-877-737-3783)



Parks Canada  
Parcs Canada

Canada

Fisgard is the oldest lighthouse on the west coast. Step inside, play with its interactive exhibits and marvel at the stories of its keepers. Original gun barrels, intriguing underground magazines, camouflaged searchlight emplacements... Come explore the many facets of Fort Rodd Hill, a century-old coast artillery fort.

- Only 14 km (8 miles) from downtown Victoria
- FREE PARKING!

Fisgard est le plus vieux phare de la côte ouest. Entrez, jouez avec ses expositions interactives et émerveillez-vous devant les récits de ses gardiens. Canons d'origine, magasins souterrains intrigants, emplacements de projecteurs camouflés... Venez découvrir les multiples facettes de Fort Rodd Hill, un fort centenaire d'artillerie côtière.

- À seulement 14 km (8 milles) du centre-ville de Victoria
- STATIONNEMENT GRATUIT !

## Event Calendar

# 2015

## Calendrier d'activité

*Additional events may be planned  
\*Advance tickets or reservation required*

*D'autres événements peuvent être planifiés  
\*Achat de billets à l'avance obligatoire*

**Mother's Day Gardens Tour**  
May 9-10

**Visite des jardins pour la fête des mères** - Le 9 et 10 mai

**Military Encampment**  
May 16 to 17

**Rassemblement militaire**  
Le 16 et 17 mai

**BioBlitz**  
May 22 to 23

**BioBlitz**  
Le 22 et 23 mai

**Kaleidoscope Theatres presents\*  
"Camp X" - May 23-24 & 30-31**

**Kaleidoscope Theatres présentent\*  
«Camp X» - Les 23, 24, 30 et 31 mai**

**Historical Timeline**  
June 18 to 21

**Périodes historiques**  
Du 18 au 21 juin

**Canada Day**  
July 1 - FREE

**Fête du Canada**  
Le 1 juillet - GRATUIT

**Vintage Cadillac Car Show**  
July 12

**Expo de Cadillacs anciennes**  
Le 12 juillet

**Learn to Camp\***  
July 18-19

**Initiation au camping\***  
Le 18 et 19 juillet

**Art & Wine Show\***  
July 26

**Festival d'art et vin\***  
Le 26 juillet

**Fab Forts**  
Aug 23

**Ces forts célèbres**  
Le 23 août

**English Car Affair in the park**  
Sept 13

**Expo de voitures britanniques anciennes** - Le 13 septembre

**Lantern Tour\***  
Sept 26

**Visite à la lanterne\***  
Le 26 septembre

## Daily Programs

## Programmes quotidiens

Gunners—On Target

Artilleurs—droit au but

White Glove Talk

Discussion en gants blancs

A Soldier's Best Friend

Le meilleur ami d'un soldat

Ready for Action

Prêt à l'action

Firepower

La puissance de l'arme

Artists in Residence

Artiste résident

Artists in Residence, Your Turn!

Artiste résident : c'est votre tour !

Garden Glove Tours

Visite pouce vert

Species at Risk Programs

Programmes des Espèces en péril